|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | 標準語 | 本部町伊豆味 |
|  | あなたは　ナスを　食べるの？ | ʔやーや　なーすび　かむんなー？ |
|  | ううん、私は　ナスは　食べない。 | うーううん、わんねー　なーすびや　かまん。 |
|  | 我が　家では、夏に　なったら、毎日　ニガウリを　食べる。 | わったー　やーんてぃや、なち　ないねー　めーにち　ごーやー　かむん。／わったー　やーんてぃや、なち　ないねー　めーなち　ごーやーる　かむる。 |
|  | 今日の　朝ごはんは　何を　食べたの？ | ちゅーぬ　ひてぃみてぃむんや　ぬー　からが？ |
|  | 味噌汁と　ごはんを　食べた。 | みすしるとぅ　めー　からん。 |
|  | 姉さんは　朝ごはんを　食べなかった。 | ねーねーや　ひてぃみてぃむん　かまんたん。 |
|  | 何故、姉さんは　食べなかったのかなあ。（独り言のように） | ぬーんでぃち、ねーねーや　かまんたがやー。 |
|  | この　サトイモは　誰が　食べるの？ | くぬ　ちんぬく　たーが　かむが？ |
|  | おとうとがこそ　食べるんだ。私は　たべない。 | うっとぅがる　かむる　わんや　かまん。 |
|  | お前が　天ぷらを　全部　食べただろう？ | ʔやーがる　てんぷらー　むる　かららやー？ |
|  | 私は　一つだけ　食べたんだよ。 | わんねー　てぃーちびけーる　からんどー。 |
|  | 私が　食べる　前に　無く　なって　いた。 | わんが　かむる　めーに　ねーん　なとーたん。 |
|  | 残った テンプラは、全部 弟がこそ　食べよったんだ。俺じゃないよ。 | ぬくとーる　てんぷらー、むる　うっとぅがる　かむたんどー。わんや　あらんどー。 |
|  | 太郎も　バナナ　食べるかなあ。（独り言のように） | たらーん　ばさない　かむがやー。 |
|  | 太郎も　食べるだろう／食べるはず。好きだから。 | たらーん　かむるはじ。しき　やぐとぅ。／たらーん　かむんどー。しき　やぐとぅ。 |
|  | お前も　バナナを　食べるだろう？　うん、食べる。 | ʔやーん　ばさない　かめーさに？　うん、かむん。 |
|  | 誰が　お菓子を　食べたのかなあ。（独り言のように） | たーが　くゎーし　からがやー。 |
|  | お菓子は　妹が　食べただろう／食べたはず。 | くゎーしや　うっとぅがる　からるはじ。 |
|  | そこに　置いた　魚は　誰が　食べよったの？ | くまに　うちぇーたる　いゆや　たーが　かむたが？／ʔんまに　うちぇーたる　いゆや　たーが　かむたが？ |
|  | 犬が　食べよったのかな。（独り言のように） | いんぐゎーがる　からがやー。 |
|  | 隣の　猫が　食べよったはずよ。 | とぅないぬ　まやーがる　かれーる　はじろー。 |
|  | 食べるなって　いったのに、食べたのか？ | かまんきんり　いちゃしが、からんばーい。 |
|  | 兄さんが　食べよったから、私も　食べたんだよ。 | あひーが　かむてーぐとぅ、わんにん　からんよー。 |
|  | 兄さんが　食べよったの？　本当なの？ | あひーが　かむたん？　ふんとーなー？ |
|  | 兄さんは　三つも　食べよった。 | あひーが　みーちん　かむたん。 |
|  | ねえさんも　食べよっただろう？　見ただろう？ | ねーねーん　かむてーさに？　'んーちぇーさに？ |
|  | ねえさんは　一つしか　食べなかった。 | ねーねーや　てぃーちびけーる　かむたる。 |
|  | 昨日　食べた　ソバは　おいしかった。 | ちんぬー　からる　すばーや　まーさたん。 |
|  | 今日も　一緒に　食べよう。 | ちゅーん　まんじゅい　かまな。 |
|  | 今日は　街に　食べに　行こう。 | ちゅーや　まちんかい　かみーが　いかな。／ちゅーや　まちんかい　かみーが　いか。 |
|  | ご飯を　食べながら　テレビを　見るな。 | むん　かみがちー　てれびー　みらんけー。 |
|  | もう　片付けるから、急いで　食べろ。 | なー　かたじきーぐとぅ、へーく　かめー。 |
|  | ぜんぶ　食べるまで　待って　くれ。 | むる　かむるまでぃ　まっちょーけー。 |
|  | お前が　食べきれないなら、俺が　食べよう。 | ʔやーが　かみゆーさんでー、わんが　かむんどー。 |
|  | これは　私が　食べる。 | くれー　わんがる　かむる。／くれー　わんが　かむん。 |
|  | （もったいないから）食べるなら　残すな。残すなら　食べるな。 | かむらー　ぬくすな。ぬくすらー　かまんき。 |
|  | 明日　食べる　コメを　買ってきて。 | あちゃー　かむる　くみー　こーてぃ　くーわ。 |
|  | 太郎は　ご飯を　食べて　薬を　飲みよったか？ | たらーや　むん　かり　くすい　ぬむたんなー？ |
|  | うん、　ごはんを　食べてから、薬を　飲んだ。 | うん、むん　かり　うりから、くすい　ぬむたん。 |
|  | 兄さんは　昼飯を　食べてから　畑に　行った。 | あひーや　ひるむん　かりから　はるかい　いちゅたん。 |
|  | 弟は　昼飯を　食べないで　畑に　行こうと　していた。 | うっとぅや　あさばん　かまんぐとぅ　はるかい　いちゅんり　すたん。 |
|  | 肉を　食べたら　元気に　なる。 | ししー　かみーねー　くんち　ちちゅん。 |
|  | 明日も　サシミを　食べるから、買って　来い。 | あちゃん　さしみ　かむぐとぅ　こーてぃ　くーわ。 |
|  | 今日　食べたから、明日は　食べなくても　いい。 | ちゅー　かれーぐとぅ、あちゃや　かまんてぃん　すむん。 |
|  | 痩せた　女は、たくさん　食べなければ　お乳は　出ない。 | よーがりとーる　いなぐや、ちゃっさん　かまんれー　ちーや　いじらん。 |
|  | 男は　何を　食べても、お乳は　出ない。 | 'いきがや　ぬー　かりん、ちーや　いじらん。 |
|  | だれでも　しょうがを　食べれば　からだが　温かく　なる。 | たー　やてぃん　そーがー　かみねー　るー　ぬくたまい。 |
|  | 私は　しょうがを　食べたのに　からだが　温かく　ならなかった。 | わんねー　そーがー　からしが　るー　ぬくたまらんたん。 |
|  | しょうがを　食べなかったのに　からだが　温かかった。 | そーがー　かまんたしが　るー　あちさたん。 |
|  | 次郎は　しょうがを　食べなくても　からだが　温かいそうだ。 | じらーや　そーがー　かまんしが　るー　あちさんでぃ。 |
|  | 太郎は　肉は　よく　食べるのに　野菜は　ぜんぜん　食べない。 | たらーや　ししー　ゆー　かむしが　やーしぇーや　むる　かまん。 |
|  | 今日は　肉を　食べないから、買って　来るな。 | ちゅーや　ししー　かまんぐとぅ、こーてぃ　くーんけー。 |
|  | 昨日は　魚を　食べなかったから、今日は　食べよう。 | ちんぬーや　いゆ　かまんてーぐとぅ、ちゅーや　かまー。 |
|  | 今日　買った　キャベツは　おいしいから、食べて　みろ。 | ちゅー　こーたる　たまなーや　まーさてーぐとぅ、かり　'んり。 |
|  | その　腐った　豆腐は　食べるな。 | うぬ　よーとーる　とーふや　かまんき。 |
|  | 何故　カボチャを　食べないの？　おいしくないの？ | ぬーが　ちんくゎー　かまんる？　まーくねーる　あいん？ |
|  | 腹が　いっぱいだから　食べないのだ。カボチャは　好きだよ。 | わた　ひーさぬる　かまんばーよ。ちんくゎーや　しきどー。 |
|  | 姉さんも　食べなかっただろう／食べなかったはず。 | ねーねーん　かまんたるはじ。／ねーねーん　かまんてーさに。 |
|  | 花子は　カボチャを　食べないかなあ。（独り言のように） | はなこや　ちんくゎー　かまんがやー。 |
|  | 花子は　カボチャを　食べないの？ | はなこや　ちんくゎー　かまんばー？ |
|  | 花子は　食べないだろう／食べないはず。嫌いだから。 | はなこや　かまんらはじ。しかんぐとぅ。／はなこや　かまんらはじどー。しかんぐとぅ。 |
|  | お前も　カボチャを　食べないんだろう？　うん、　食べない。 | ʔやーん　ちんくゎー　かまんさに？　うん、かまん。 |
|  | もし　おまえが　食べなかったら　カボチャは　残るだろう。 | むし　ʔやーが　かまんでー　ちんくゎー　ぬくいるはじ。 |
|  | 食べろって　いったのに、食べなかったのか？ | かみんり　いちゃんむん、かまんたんばー？ |
|  | お腹が　痛かったから、食べなかったのだ。 | わたー　やむてーぐとぅる、かまんたる。 |
|  | 粥が　残って　いるけど、誰が　食べなかったの？ | うけーめー　ぬくとーしが、たーが　かまんたが？ |
|  | お粥を　食べなかった　子供には　お菓子を　あげない | うけーめー　かまんたん　わらばーにや　くゎーし　きらん。 |
|  | お前も　お粥を　食べなかったんだろう？ | ʔやーん　うけーめー　かまんてーさに？ |
|  | ぜんぶ　食べない　うちに　片付けられたんだよ。 | むる　かまん　うちに　しじみらったんばーよー。 |
|  | 誰も　食べないのに　芋を　煮た。／誰も　食べないのに　芋を　煮たの？ | たーん　かまんしが　うむー　にちゃん。／たーん　かまんしが　うむー　にちゃんばー？ |
|  | 誰も　食べない　物は　煮ては　いけない。 | たーん　かまん　むんや　にちぇー　ならん。 |
|  | もし　おまえが　食べないなら　芋は　煮ないよ | むし　ʔやーが　かまんでー　うむや　にーなよー。 |
|  | 残したら　もったいないから、食べないなら　煮るな。 | ぬくしーねー　いちゃさぬ、かまんでー　にらんけー。 |
|  | 姉さんが　東京から　来る。 | ねーねーが　とーきょーから　ちゅーん。 |
|  | 姉さんは　いつ　来るの？　　明日　来る。 | ねーねーや　いち　ちゅーが？　あちゃー　ちゅーん。 |
|  | 姉さんの　夫も　来るの？　うん、来るよ。 | ねーねーぬ　'うっとぅん　ちゅーんでぃなー？　うん、ちゅーんどー。 |
|  | 姉さんたちが　来るから、　いとこも　来るだろう／来るはず。 | ねーねーたーが　ちゅーぐとぅ、いちゅくたーん　ちゅーるはじ。／ねーねーたーが　ちゅーぐとぅ、いちくたーん　ちゅーんどー。 |
|  | 姉さんたちが　来るなら、ご馳走を　つくって　おこう。 | ねーねーたーが　ちーねー、くゎっちー　ちゅくとーか。 |
|  | いとこたちが　来たら、いっしょに　遊ぼう。 | いちくたーが　ちーねー、まじゅん　あしば。 |
|  | 姉さんたちは　空港から　バスで　来るんだ。タクシーじゃない。 | ねーねーたーや　ひこーじょーから　ばすし　ちゅーんり。たくしーからや　あらんでぃ。 |
|  | 姉さんたちが　来ない　うちに　家の　中を　片付けろ。 | ねーねーたーが　くーん　うちに　やーぬ　なーか　しじみれー。 |
|  | いとこたちが　来たから、一緒に　遊んだ。 | いちくたーが　ちゅーてーぐとぅ、まんじゅい　あしらん。 |
|  | 姉さんたちは　飛行機で　来て、船で　帰った。 | ねーねーたーや　ひこーきし　ちー、ふにし　けーたん。 |
|  | 大阪の　兄さんは　来ないだろう／来ないはず。 | おーさかぬ　あひーたーや　くーんだはじ。／おーさかぬ　あひーたーや　くーんだやー。 |
|  | なぜ　来ないの。 | ぬーんち　くーんが？ |
|  | 忙しいから、来ないんだ。　来たく　ない　わけ　じゃない。 | いちゅなさぬる　くーんる。ちーぶく　ねーんや　あらんどー。 |
|  | 弟も　来ないの？ | うっとぅん　くーんばー？ |
|  | うん、弟は　仕事が　あるから、来ない。 | うん、うっとぅや　しぐとぅが　あいぐとぅ、くーん。 |
|  | 弟が　来ないから、弟の　妻も　来ない。 | うっとぅが　くーんぐとぅる、うっとぅぬ　とぅじん　くーんる。 |
|  | いとこにも　来いって　いったのに、来なかったのか？ | いちゅくにん　くーんり　いちゃんむん、くらんたんばー？ |
|  | いとこは　来月　ここに　来て、仕事を　探すそうだよ。 | いちくや　たちち　くまに　ちー、しぐとぅ　かめーんり。 |
|  | 兄さんたち、　今年は　来なかったねえ。 | あひーたーや、くんるや　くーんたんやー。 |
|  | 何故、来なかったのかなあ。（独り言のように） | ぬーんでぃち、くーんたがやー。 |
|  | 今年は　忙しかったから、来なかったんだよ。 | くとぅしや　いちゅなさぬる、くーんたんどー。 |
|  | 来年は　来るかなあ。（独り言のように） | あきてぃや　ちゅーがやー。 |
|  | 今年は、来なくても、来年は　来るかもしれない。 | くとぅしや、くーんてぃん、あきてー　ちゅーるはじろー。 |
|  | 今日は　来なくても　いいって　言ったのに、来たのか？ | ちゅーや　くーんてぃん　すむんでぃ　いちゃんむん、ちゃんばー？ |
|  | なぜ、来たの。 | ぬーが　ちゃる？ |
|  | 急ぎの　用事が　あったから、来たんだよ。　遊びに　来たんじゃないよ。 | いすじぬ　ゆーじゅが　あいてーぐとぅる、ちゃる。あしびーが　ちゃんばーや　あらんどー。／いすじぬ　ゆーじゅが　あてぃる、ちゃる。あしびーが　ちゃんばーや　あらんどー。 |
|  | 昨日は　来なかったんだろう？　うん、来なかった。 | ちんぬーや　くーんてーさに？　うん、くーんたん。 |
|  | なぜ　来なかったの？ | ぬーんち　くーんたが？ |
|  | 忙しかったから、来なかった。 | いちゅなさてーぐとぅる、くーんたる。 |
|  | おまえ　おとといも　来ただろう？　うん、来たよ。 | ʔやーや　うってぃーん　ちぇーさに？　うん、ちゃんどー。 |
|  | 明日は　来ないんだろう？　うん、畑に　行くから　来ない。 | あちゃーや　くーんさに？　うん、はるかい　いちゅぐとぅ　くーん。 |
|  | あさっては、家に　いないから、来るな。 | あさてぃや　やーに　'うらんぐとぅ、くーんき。 |
|  | しあさっては　君も　来るだろう？　うん、来るよ。 | あさてぃぬ　なーちゃーや　ʔやーん　ちーさに？　うん、ちゅーん。 |
|  | 花子も　来ないかなあ。来たら　いいのに。（独り言のように） | はなこん　くーんがやー。ちーねー　まし　やしが。 |
|  | 友だちも　連れて　遊びに　来い。 | るしたーん　そーてぃ　あしびーが　くーわ。 |
|  | 昨日は　来なかったのに　今日は　来るの？ | ちんぬーや　くーんたしが　ちゅーや　ちゅーんばー？ |
|  | 郵便屋は　さっき　来たよ。 | ゆーびんやーや　きーさ　ちょーたんどー。 |
|  | 郵便屋は　来よったの？　本当なの？ | ゆーびんやー　ちゅーたんばー？　ふんとーなー？ |
|  | 郵便屋が　来よったから、手紙が　あるんだよ。 | ゆーびんやーが　ちょーてーぐとぅる、てぃがみぬ　あいんどー。 |
|  | 誰も　来ないのに　店を　開けて　いたの？ | たーん　くらんむん　まちや　あきとーたんばー？ |
|  | 客が　来るなら　店を　開ける。 | ちゃくが　ちーねー　まちや　あきーん。 |
|  | 今日は　何人、来よったの？ | ちゅーや　いくたい、ちょーたが？ |
|  | 夕方に　五人くらい　来よった。 | ゆさんりー　ぐにんびけー　ちゅーたん。 |
|  | そうか。来よったんだ。（私は見なかったけど） | あんすん？　ちょーたんばー。 |
|  | でも　五人も　来たのに　何も　買わなかった。 | あんしん　ぐにん　ちょーたしが　ぬーん　こーらんたん。 |
|  | 何を　しに　来たのかなあ。変な　客だったなあ。（独り言のように） | ぬー　しが　ちゃがやー。いふーな　ちゃく　やたんやー。 |
|  | もし　客が　来ないなら　店を　閉めよう。 | むしん　ちゃくが　くーんれー　まちや　しみら。 |
|  | 夜に　なって　誰も　来なかったから、　閉めた。 | ゆるに　なてぃ　たーん　くーんてーぐとぅ、しみたん。 |
|  | 明日は　客が　来るだろう／来るはず。 | あちゃーや　ちゃくが　ちゅーるはじ。／あちゃや　ちゃくが　ちゅーるはじろー。 |
|  | 明日　来る　客には　おまけを　しよう。 | あちゃー　ちゅーる　ちゃくにや　しーぶん　しわるやる。 |
|  | 客が　来ない前（来る前に）に　おまけを　用意して　おこう。 | ちゃくーが　くーんめーに　しーぶん　すこーとーきわるやる。 |
|  | 私が　言った　通り、来よっただろう？ | わーが　いちぇーる　とぅーい、ちゅーたせー？ |
|  | うん、朝、来た　客が　夕方も　来よった。 | うん、ひてぃみてぃー、ちょーたる　ちゃくが　ゆさんりん　ちょーたん。 |
|  | 以前から　おまけを　して　いれば、客は　もっと　来よっただろう／来よったはず。 | めーめーから　しーぶん　そーちーねー、ちゃくや　なーひん　ちゅーたるはじ。 |
|  | おまけを　して　いたら、　来よったのかな。 | しーぶん　そーちーねー、ちゅーたがやー？ |
|  | うん、もう少しは　客が　来ただろう／来たはず。 | うん、なーうひぐゎーや　ちゃくが　ちぇーるはじ。／うん、なーうひぐゎーや　ちゃくが　ちぇーさに。 |
|  | 客が　来ない　店は　つぶれる。 | ちゃくが　くらん　まちやや　ちぶりーん。 |
|  | あの　子は　学校に　行かないで、家で　遊んでいる。 | あぬ　くゎーや　がっこーかい　いかんぐとぅ、　やーんてぃ　あしろーん。 |
|  | 学校に　行きながら、あの　子を　連れて　こい。 | がっこーに　いちがなー、あぬ　くゎ　そーてぃ　くーわ。 |
|  | バスが　来るまで　港で　待とう。 | ばすが　ちゅーるまでぃ　みなとんてぃ　またー。 |
|  | もし　バスが　来なかったら　タクシーに　乗ろう。 | むし　ばすが　くーんれー　たくしーに　ぬら。 |
|  | 魚を　たくさん　釣って　楽しかったから、来年も　来よう。 | いゆ　ちゃっさん　くゎーち　うむさてーぐとぅ、あきてぃん　くらー。 |
|  | 来年も　二人で　一緒に　来よう。 | あきてぃん　たい　まんじゅい　くらー。／あきてぃん　たい　まんじゅい　くらーやー。 |
|  | 私たちが　来れば、太郎も　来るって　言っていたよ。 | わったーが　くりば、たらーん　ちゅーんり　いーたんどー。 |
|  | こんど　来なかった　人も　来年は　来るそうだ。 | くんどぅ　くらんたる　ちゅーん　あきてぃや　ちゅーんりどー。 |
|  | 来年　来れなくても、再来年は　みんなで　来よう。 | あきてぃ　くららんてぃん、なーやーんや　むるし　くらー。 |
|  | 島に　来なければ、島の　いい　ところは　わからない。 | しまねー　くらんきば、しまぬ　'いー　とぅくまーや　わからん。 |
|  | あいつは　友達が　家に　来ても、お茶も　出さない。 | あぬひゃーや　るしが　やーに　ちゃんてーん、ちゃーん　いじゃさん。 |
|  | あいつは　友だちが　来るのに　お茶さえ　出さないのか？　うん、出さない。 | あぬひゃーや　るしが　ちゃしが　ちゃーんちょーん　いじゃさんばー？　うん、いじゃさん。 |
|  | だから、今まで　だれも　来なかっただろう／来なかったはず。 | あんすぐとぅる、なままり　たーん　くーんたるはじ。／あんすぐとぅる、なままり　たーん　くーんてーさに。 |
|  | 今日は　何を　煮るの？ | ちゅーや　ぬー　にーが？ |
|  | 今日は、昨日　買った　サツマイモを　煮る。 | ちゅーや、ちんぬー　こーたる　うむー　にーん。 |
|  | この　鍋で　煮るの？ | うぬ　なーびしる　にーんなー？ |
|  | ううん、小さいから　その　鍋では　煮ない。 | うーうん、ぐなさぐとぅ　うぬ　なーびしや　にらん。 |
|  | どうやって　こんなに　たくさんの　サツマイモを　煮るのかなあ。（独り言のように） | ちゃーしひち　うっさぬ　うむー　にーがやー？ |
|  | 今日は　かぼちゃを　煮ないの？ | ちゅーや　ちんくゎーや　にらんばー？ |
|  | 昨日　煮たから、今日は　煮ないんだ。 | ちんぬー　にちぇーぐとぅ、ちゅーや　にらん。 |
|  | 冷蔵庫に　豚肉が　あるのに　何故　煮ないの？ | れーぞーこに　ʔわーしし　あいるむん　ぬーんりち　にらんが？ |
|  | きのうも　豚肉だったから、今日は（豚肉は）煮ないんだろう？うん、今日は　煮ない。 | ちんぬーん　ʔわーしし　やてーぐとぅ、ちゅーや　にらんらやー？うん、ちゅーや　にらん。 |
|  | ゴボウは　煮ないだろう／煮ないはず。嫌いだから | ぐんぼーや　にらんらはじ。しかんぐとぅ。／ぐんぼーや　にらんらやー。しかんぐとぅ。 |
|  | そうか、好きじゃないから、ゴボウは　煮ないんだ。 | あんすん？　しきーや　あらんぐとぅる、ぐんぼーや　にらんさやー。 |
|  | 今日　煮ない　ゴボウは　箱に　入れて　おけ。 | ちゅー　にらん　ぐんぼーや　はくに　いんとーけー。 |
|  | 私は　煮なかったのに　鍋に　煮た　里芋が　あった。 | わんや　にらんたしが　なーびに　にちぇーる　ちんぬく　あいたん。 |
|  | この　里芋は　誰が　煮たの？ | うぬ　ちんぬくや　たーが　にちゃが？ |
|  | その　里芋は　姉さんが　煮たんだ。 | うぬ　ちんぬくや　ねーねーがる　にちゃる。 |
|  | 姉さんが　煮たんだろう？自分が　煮るって　言って　いたから。 | ねーねーが　にちゃらやー？　わんが　にーんでぃち　いちぇーてーぐとぅ。 |
|  | 姉さんが　煮た　里芋は　おいしかったねえ。 | ねーねーが　にちぇーる　ちんぬくや　まーさたんやー。 |
|  | 魚が　冷蔵庫に　あったけど、何故　魚を　煮なかったの？ | いゆ　れーぞーこに　あいたしが、ぬーんりち　いゆ　にらんたが？ |
|  | 鶏肉が　食べたかったから、鶏肉を　煮た。 | とぅいぬしし　かみぶさてーぐとぅ、とぅいぬしし　にちゃん。 |
|  | 鶏肉は　煮たけど、魚は　煮なかった。 | とぅいぬししや　にちゃしが、いゆや　にらんたん。 |
|  | 何故、魚は　煮なかったのかなあ。食べたかったなあ。（独り言のように） | ぬーんりち、いゆや　にらんたがやー。かみぶさたしがやー。 |
|  | 昨日も　魚を　煮たから、今日は　煮なかったんだろう？ | ちんぬーん　いゆ　にちぇーぐとぅ、ちゅーや　にらんたらやー？ |
|  | うん、昨日も　魚だったから、今日は　煮なかったんだよ。 | うん、ちんぬーん　いゆ　にちぇーぐとぅ、ちゅーや　にらんたんどー。 |
|  | 誰が　カボチャを　煮たのかなあ。おいしいなあ。（独り言のように） | たーが　ちんくゎー　にちゃがやー。まーさよー。／たーが　ちんくゎー　にちゃがやー。まーさよーやー。 |
|  | そのカボチャは　姉さんが　煮ただろう／煮たはず。 | うぬ　ちんくゎー　ねーねーがる　にちゃるはじ。／うぬ　ちんくゎーや　ねーねーがる　にちゃらやー。 |
|  | 姉さんが　煮る　カボチャは　甘くて　おいしい。 | ねーねーが　にちぇーる　ちんくゎーや　あまさぬ　まーさん。 |
|  | 姉さんが　煮れば、みんな　残さず　食べる。 | ねーねーが　にーねー、むる　ぬくさんぐとぅ　かまりーん。 |
|  | もし　姉さんが　煮ないなら　誰が　煮るの？ | むし　ねーねーが　にらんれー　たーが　にーが？ |
|  | 花子が　煮るだろう／煮るはず。自分で　煮たいって　言って　いたから。 | はなこが　にーるはじろー。るーし　にーぶさんれー　いてーぐとぅ。 |
|  | お前も　時々は　煮るだろう？　うん、　煮るよ。 | ʔやーん　まるけーてー　にーさに？　うん、にーんどー。 |
|  | 花子は　煮なかっただろう／煮なかったはず。 | はなこや　にらんたるはじ。／はなこや　にらんてーさに？ |
|  | 鍋に　あった　トウガンは　誰が　煮よったの？ | なーびに　あいたる　すぶい　たーが　にーたが？ |
|  | さっき　台所に　いた　姉さんが　煮よっただろう／煮よったはず。 | きーさ　すむに　ういたる　ねーねーがる　にーたるはじ。 |
|  | サトイモを　煮ろって　いったのに、煮なかったのか？ | ちんぬく　にりんでぃ　いちゃむんぬ、にらんたんばー？ |
|  | 兄さんが　煮よったから、私は　煮なかった。 | あひーが　にーてーぐとぅ、わんや　にらんたん。 |
|  | 兄さんが　煮よったの？　本当なの？ | あひーが　にーたん？　ふんとーなー？ |
|  | 兄さんは　食べきれない　くらい　煮よった。 | あひーや　かみゆーさんあたい　にーたん。 |
|  | 何故　あんなに　たくさん　煮よったのかな。（独り言のように） | ぬーりち　あんし　ちゃっさん　にちゃがやー？ |
|  | 里芋を　煮ながら　テレビを　見るな。 | ちんぬく　にーがちー　てれびー　みらんけー。 |
|  | ぜんぶ　煮ないうちに　火が　消えた。 | むる　にらん　うちに　ひーが　ちゃーたん。 |
|  | ゴボウは　煮るなって　いったのに、煮たのか？ | ぐんぼーや　にらんきんでぃ　いちゃんむん　にちゃんばー？ |
|  | 誰も　煮ないのに　魚を　買ってきた。 | たーん　にらんむんぬ　いゆ　こーてぃ　ちゃん。 |
|  | 魚を　煮ないで、何を　煮るの？　タコを　煮る。 | いゆ　にらんぐとぅ、ぬー　にーが？　たくー　にーん。 |
|  | タコは　煮る　前に　塩で　揉んでから　煮ると　柔らかくなる。 | たくー　にーる　めーに　まーすし　むりから　にーねー　やふぁらちゅん。 |
|  | 少ししか　煮なかったのに　柔らかく　なっている。 | うひぐゎーる　にちゃしが　やふぁらちょーん。 |
|  | 姉さんも　そうやって　煮よっただろう？　見ただろう？ | ねーねーん　あんぐとぅ　ひち　にちぇーさんに？　んーちぇーさに？ |
|  | 今日は　豚肉は　煮ないから、買って　来るな。 | ちゅーや　ʔわーしし　にらんぐとぅ、こーてぃ　くーんけー。 |
|  | 昨日は、煮なかったから、今日　煮よう。 | ちんぬーや、にらんてーとぅ、ちゅーや　にら。 |
|  | もし　お母さんが　煮なかったら　誰も　煮ないだろう／煮ないはず。 | むし　あんまーが　にらんれー　たーがん　にらんらはじ。／むし　あんまーが　にらんれー　たーがん　にらんさに。 |
|  | 姉さんが　煮ないなら、私たち二人で　一緒に　煮よう。 | ねーねーが　にらんれー、わったー　たいし　まんじゅいし　にら。 |
|  | 今日は　おまえが　煮ろ。 | ちゅーや　ʔやーが　にれー。 |
|  | お前が　煮ないなら、私が　煮よう。 | ʔやーが　にらんれー、わんが　にーん。 |
|  | せっかく、私が　サトイモを　煮たのに　誰も　食べなかった。 | はーなー、わんが　ちんぬく　にちゃんむん　たーん　かまんたん。 |
|  | 魚ぐらい　たまには　自分で　煮てみろ。 | いゆぬ　あたいや　まるけーてぃや　るーし　にちんり。 |
|  | 魚は　煮るなら、塩を　少し　入れろ。 | いゆや　にーらー、まーすや　うひぐゎー　いんり。 |
|  | 魚は　全部　煮るまで　待ってくれ。 | いゆや　むる　にーるまり　まっちょーてぃ　とぅらせー。 |
|  | 全部　煮なくても　家族の　分は　あるよ。 | むる　にらんてぃん　やーにんじゅぬ　ぶんや　あいんろー。 |
|  | 明日は　大根　煮るから、買って　来い。 | あちゃーや　れーくに　にーぐとぅ、こーてぃ　くーわ。 |
|  | 大根は、豚肉も　入れて　煮なければ、美味しく　ない。 | れーくにや　ʔわーししん　いりてぃ　にらんれー、まーく　ねーん。 |
|  | 豚肉も　一緒に　入れて　煮ないかなあ。（独り言のように） | ʔわーししん　まんじゅい　いりてぃ　にらんがやー。 |
|  | 大根を　煮てから、味噌汁も　作った。 | れーくに　にちから、みすしるん　ちゅくたん。 |
|  | 大根を　煮なかった　日は、カボチャを　煮た。 | れーくに　にらんたる　ひーや、ちんくゎー　にちゃん。 |
|  | 大根は　よく　煮るのに　ニンジンは　あまり　煮ない。 | れーくにや　ゆー　にーしが　ちれーくにーや　あんし　にらん。 |
|  | 肉と　ゴボウを　煮たら、アクが　たくさん　出た。 | ししとぅ　ぐんぼー　にーねー、あくーが　ちゃっさん　いじたん。 |
|  | 私は　自分で　魚を　煮て　酢の物も　作った。 | わんや　るーし　ʔいゆ　にち　すーえーん　ちゅくたん。 |
|  | 魚は　兄さんがこそ　煮るんだ。ほかの　人は　煮ない。 | ʔいゆや　あひーがる　にーる。ふかぬ　ちゅや　にらん。 |
|  | 全部　兄さんがこそ 煮よったんだ。俺じゃないよ。 | むる　あひーがる　にーたる。わんや　あらんろー。 |
|  | 弟が　魚を　煮ても、だれも　食べない。 | うっとぅが　いゆ　にちん、たーん　かまん。 |
|  | その　魚は　腐っているから　煮るな。 | うぬ　いゆや　よーとーぐとぅ　にらんけー。 |